

6	Vorwort Préambule
33	Neues Zentrum in Zollikofen Un nouveau centre à Zollikofen
57	Ein Ensemble heisst willkommen Un ensemble vous accueille
81	Wo man sich trifft Lieux d'échanges
105	Vielfältige Arbeitswelten Lieux de travail variés
127	Pläne Plans
139	Fakten, Zahlen und Beteiligte Les chiffres, les faits et les personnes impliquées